Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile

Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband

Band: 43 (1996)

Heft: 11-12

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 12.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Olma '96:

Der Zivilschutz stellt sich vor. La protection civile se présente. La protezione civile si presenta.

IMPRESSUM

43. Jahrgang/43° année/43° annata

Redaktion / Rédaction / Redazione

c/o Schweizerischer Zivilschutzverband Postfach 8272, 3001 Bern Tel. 031 381 36 45, Fax 031 382 21 02

Chefredaktor/Rédacteur en chef/
Redattore capo: Hans Jürg Münger (JM)
Redaktor Deutschschweiz:
Eduard Reinmann, Littau (rei)
Rédacteur Romandie
René Mathey, Pully (rm)
Redaktionskommission/Commission de rédaction/Commissione di redazione:
Therese Isenschmid (Präsidentin/Présidente/Presidente),
Martin Bellin, Moritz Boschung,
Mark A. Herzig, René Mathey,

Herausgeber / Editeur / Editore

Axel P. Moog, Hans Jürg Münger,

Eduard Reinmann, Hansruedi Spiri

Schweizerischer Zivilschutzverband Union suisse pour la protection civile Unione svizzera per la protezione civile Zentralpräsident/Président central/ Presidente centrale: Willy Loretan, Ständerat

Layout: Werner Kocher, Vogt-Schild AG

Druck und Versand / Impression et expédition / Stampa e spedizione

Vogt-Schild Medienunternehmen CH-4501 Solothurn, Tel. 032 624 71 11 Telefax 032 624 74 44 Vertrieb: Eveline Steiner

Inserate / Annonces / Inserzioni

Vogt-Schild Fachzeitschriften Zuchwilerstrasse 21, Postfach 748 4501 Solothurn, Telefon 032 624 75 20 Telefax 032 624 75 13 Verkauf: Hansruedi Spiri Suisse romande: PEP, Presse, Edition, Publicité Sàrl., rue du Tir-au-Canon 4 CH-1227 Carouge, tél. 022 301 41 11 fax 022 301 41 51

Abonnement/Abbonamento:
Nichtmitglieder (Schweiz)/Non-membres (Suisse)/Non membri (Svizzera)
Fr. 49.– (inkl. MwSt/TVA)
Einzelnummer/Numéro individuel/
Numero separato Fr. 7.–
Erscheinungsweise/Parution/Pubblicazione zwölfmal jährlich (3 Doppelnummern)
12 numéros par an (3 numéros doubles)
12 numeri all'anno (3 numeri doppi)
Beglaubigte Auflage (WEMF): 18 042
Edizione controllete (REMP): 18 042
Edizione controllata (WEMFF): 18 042
Gedruckt auf chlorfrei

hergestelltem Schweizer Papier

SZSV-SEMINAR Information ist ein Führungsinstrument..... 8 Zivilschutz setzt auf professionelle Information 11 AKTUELL Grosses Publikumsinteresse DER NEUE ZIVILSCHUTZ Solides Können und Leistung 10 JAHRE SCHWEIZERHALLE Der Glaube an die Sicherheit Der Kanton Basel-Stadt schuf ein ZS-Katastrophenhilfekorps18 Gespräch mit Bruno Leuenberger, Vorsteher des Kantonalen Amtes für Zivilschutz Basel-Stadt $\dots 23$ Gespräch mit Rolf Zwicky, Amt für Bevölkerungsschutz Basel-Landschaft24 KANTONE Basel-Stadt, Bern, Freiburg, Luzern, Nidwalden, St.Gallen/Appenzell, Zug26 ZSVKZ 38 **BZS INFO** Steuerung des Schutzraumbaus40 Drei neue Videofilme ZIVILSCHUTZ IN DER GEMEINDE Wallisellen ist für den Notfall Wiederholungskurs Grosseinsatz Im Belper Zivilschutz darf gejodelt werden59 Aarwanger Zivilschutz übte Herbstübung

der ZSO Binningen60

dank Luzerner Zivilschutz62

der ZSO Unterentfelden64

schutznothilfe der Stadt Bern 65

Hauptübung Feuerwehr und Zivil-

Erlebnisferien

Vielseitige Übung

SICHERHEIT «Der Islam bedroht die westlichen Kulturen nicht» ... 66 OFPC INFO Gestion de la construction Trois nouveaux films vidéo de l'OFPC44 **VOIX SUISSE ROMANDE** L'AILPCi «dope» les instructeurs volontaires 46 La PBC vaudoise met Assemblée mondiale **UFPC INFO** Gestione della costruzione dei rifugi42 I tre nuovi filmati dell'UFPC 45 USPC «Protezione civile» intervista Willy Loretan, presidente centrale dell'USPC 54

PROTEZIONE CIVILE NELLA COMUNE